

Current affairs

Aktuelles

4, 5 ♦ Headlines

Schlaglichter

I. Aigner

6 Greetings

Grußwort

H.W. Mewis

7 At the turn

Zum Jahreswechsel

14 ♦ Coming events in 2012

♦ Tagungen 2012

15 ♦ 20th ISO Seminar: Competitive edge in
sugar – the road to 2020

♦ 20. ISO-Seminar: Wettbewerbsvorteile
bei Zucker – der Blick auf 2020

19 ♦ Hellenic Sugar reduces losses in
2010/11

♦ Hellenic Sugar verringert 2010/11
Verluste

S. Nolte, H. Grethe

40 ♦ Development of the EU and World
Sugar Markets in 2011

♦ Entwicklung des EU- und Weltmarktes
für Zucker 2011

Technology

Technologie

W. Hein, H. Bauer,
E. Emerstorfer

25 ♦ Processing of long-stored sugar beet

♦ Verarbeitung langzeitgelagerter Rüben

G. Eggleston,
J.-M. Huet

33 ♦ The measurement of mannitol in beet
sugar factories to monitor deteriora-
tion and processing problems

♦ Nachweis von Mannit in Rübenzucker-
fabriken zur Kontrolle der Rüben-
qualität und der -verarbeitung

Agriculture

Landwirtschaft

A. Behn, E. Ladewig,
R. Manthey, M. Var-
relmann

49 Resistance testing of sugar beet
varieties against *Rhizoctonia solani*

Resistenzprüfung von Zuckerrüben-
sorten gegenüber *Rhizoctonia solani*

Economy and Business

- 8, 63 ♦ Sugar Economics and Business
- 17 ♦ European Union Developments
- 21 ♦ Starch and Sweeteners
- 22 ♦ Biofuels
- 58 Renewable raw materials
- 62 News from Germany

Wirtschaft

- Internationale Zuckerwirtschaft
- ♦ EU-Nachrichten
- ♦ Neues über Süßungsmittel
- ♦ Biokraftstoffe
- Nachwachsende Rohstoffe
- Nachrichten aus Deutschland

-
- 60 Events Tagungen und Veranstaltungen
 - 60 News from professional organizations Vereinsnachrichten
 - 61 Personal notes Personalien
 - 64 Abstracts Dokumentation
 - 64 Index to advertisers Inserentenverzeichnis

Sommaire

- W. Hein, H. Bauer,
F. Emerstorfer 25 ♦ Traitement des betteraves après
stockage prolongé
- G. Eggleston,
J.-M. Huet 33 ♦ Mesure du mannitol dans les sucre-
ries de betteraves pour contrôler les
problèmes de qualité et du traitement
des betteraves
- S. Nolte, H. Grethe 40 ♦ L'Union Européenne et le marché
mondial du sucre en 2011
- A. Behn, E. Ladewig,
R. Manthey, M. Var-
relmann 49 Essais sur la résistance des variétés
de betteraves sucrières au *Rhizoctonia*
solani

Indice

- ♦ Procesamiento de remolachas
almacenadas a largo plazo
- ♦ La medida de manitol en fábricas de
azúcar de remolacha para el control
de la calidad y el tratamiento de la
remolacha
- ♦ Desarrollo del mercado del azúcar en
el mundo y en la UE en 2011
- Estudios de la resistencia contra
Rhizoctonia solani en variedades de
remolachas azucareras